

In the Name of God, The Most Beneficent, The Most Merciful

Preface

Praise to God, the Lord of All the Worlds, and may God bestows prayers upon the most perfect of GOD's creatures, our Prophet Mohammed (P) and upon his pure Household and his amiable.

Allah says in His Quran : *«O you who have believed, protect yourselves and your families from a Fire whose fuel is people and stones, over which are [appointed] angels, harsh and severe; they do not disobey Allah in what He commands them but do what they are commanded»*⁽¹⁾.

The believers have to provide for their families and children a good path for their life and education. The wife's and children's rights are not only limited to provide residence and food for them yet the most important thing -above all - is to educate and feed their soul with the right koranic and Islamic principles and learning so it will arise in a proper Islamic atmosphere.

While this mission concern the whole society, the Holy Koran Association presents you- proceeding from the Hadith of our God's Messenger (P): **«All of you are shepherds and each one is responsible for his flock»**⁽²⁾- a series of stories made especially for your children to comply with our Islamic morals and values. We ask God Almighty to give us, you and your children happiness and victory in this world and Hereafter.

**The Holy Quran Association
For orientation and guidance**

- (1) Surat At-Tahrim (The Prohibition), verse 6.
(2) Bihar Al-Anwar, V73, P 38.



Jam'at al-Qur'an al-karim Publications
P.O. Box 37165-141
Qom, 37156 – Iran
Tel: +98 – 251 – 7746882
Fax: +98 – 251 – 7730009



جمعية القرآن الكريم

الإدارة العامة: بيروت - لبنان - حارة حريك
أوتوستراد المطار - سنتر صولي ط ٢
هاتف: 01/ 274721 - تلفاكس: 01/ 545723
www.qurankarim.org E-mail: info@qurankarim.org

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مُقَدِّمَةٌ

الحمد لله رب العالمين والصلاة والسلام على أشرف خلق الله محمد وعلى آله الطاهرين وأصحابه المنتجبين.

يقول سبحانه وتعالى: ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا قُوا أَنْفُسَكُمْ وَأَهْلِيكُمْ نَارًا وَقُودُهَا النَّاسُ وَالْحِجَارَةُ عَلَيْهَا مَلَائِكَةٌ غِلَظٌ شِدَادٌ لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ﴾^(١).

ينبغي على جميع المؤمنين أن يرسموا لأسرتهم وأولادهم المنهج الصالح لتربيتهم، فحقوق الزوجة والأولاد ليست مقتصرة على توفير المسكن والمأكل فقط بل إن الأهم من ذلك كله هو تربية الروح وتغذيتها بالأصول والتعاليم القرآنية والإسلامية الصحيحة وتنشئتها نشأة تربية سليمة.

وباعتبار أن هذه المسؤولية موزعة على أفراد المجتمع تقدم لكم جمعية القرآن الكريم - إنطلاقاً من الحديث الشريف عن رسول الله ﷺ: «أَلَا كَلِمَ رَاعٍ وَكَلِمَ مَسْؤُولٍ عَنْ رَعِيَّتِهِ»^(٢) - مجموعة من القصص الموجهة لأطفالكم توجيهاً أخلاقياً وتربوياً، سائلين المولى عز وجل لنا ولكم ولأطفالكم السعادة والفوز في الدنيا والآخرة.

جمعية القرآن الكريم
للتوجيه والإرشاد

(١) سورة التحريم، الآية: ٦.

(٢) بحار الأنوار، ج ٧٣، ص ٢٨.

Preface

In the name of God, the most compassionate, the most merciful

Our years of experience in using visual signs to teach theme-based Quranic verses to young children has been rated highly by public. Therefore, we decided to design booklets with colorful pictures to make learning of Quranic verses easy, as children associate the verse with the picture. When needed, children will quote the Quranic verses that they have learned. Translation for each verse is also given.

How to use this book:

1. Introduce the verse to your child, using visual signs. Then, explain what the verse means using the associated picture.
2. Ask your child to use color pencils to color the worksheet using the book picture as a model.
3. Ask your child to draw another picture related to the theme of the verse in his or her own drawing notebook.
4. Kindly encourage your child to respect the Quranic verses while coloring the book.

Author: Seyed Mohammad Mehdi Tabataba'i



Lesson 1

Rewards from Allah

Verse

مَا عِنْدَكُمْ يُنْفَدُ وَمَا عِنْدَ اللَّهِ بَاقٍ

An-Nahl (16):96

Translation

“Whatever is with you comes to an end,
and what is with Allah is everlasting.”





Lesson 2

Returning Trusts to Their Owners

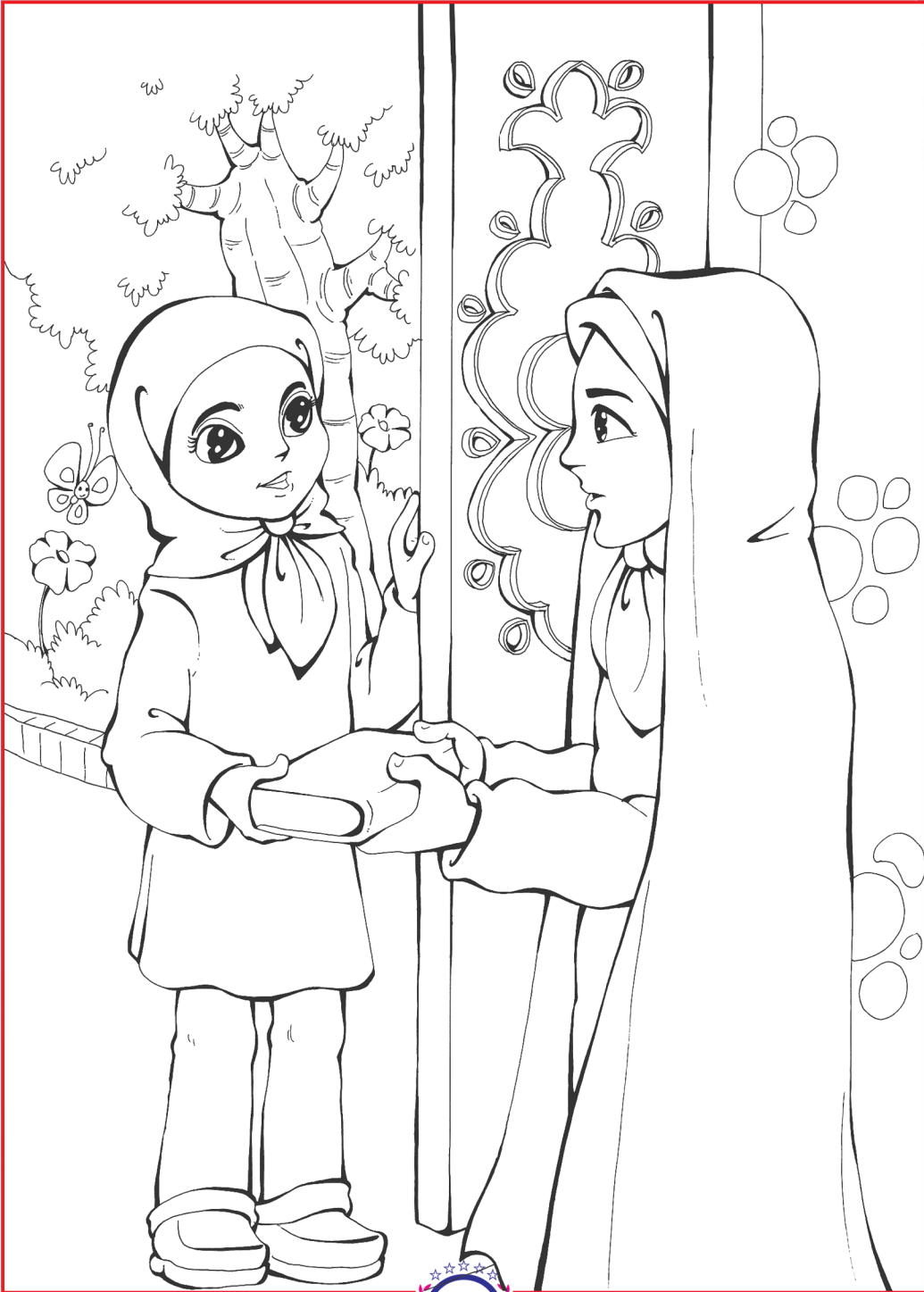
Verse

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُكُمْ أَنْ تُؤَدُّوا الْأَمَانَاتِ إِلَىٰ أَهْلِهَا

An-Nisa (4):58

Translation

“Indeed Allah commands you to return trusts to their owners.”





Lesson 3

Praying for Parents

Verse

وَقُلْ رَبِّ ارْحَمْهُمَا كَمَا رَبَّيَانِي صَغِيرًا

Al-Isra (17):24

Translation

“And say: O’ my Lord! Grant to them Your mercy as they brought me up (dearly) during my childhood.”





Lesson 4

Eating Halal and Good Food

Verse

يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا

Al-Baqara (2):168

Translation

“O’ mankind! Eat what is lawful
and good from the earth.”





Grace of Allah

Verse

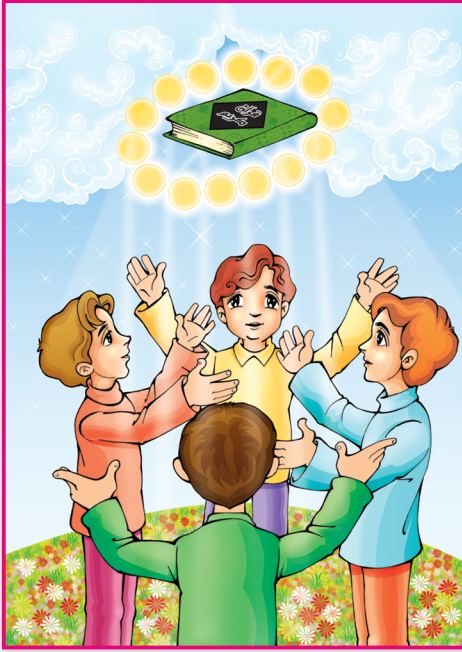
هَذَا مِنْ فَضْلِ رَبِّي

An-Naml (27):40

Translation

"This is by the grace of my Lord."





Unity Among Muslims

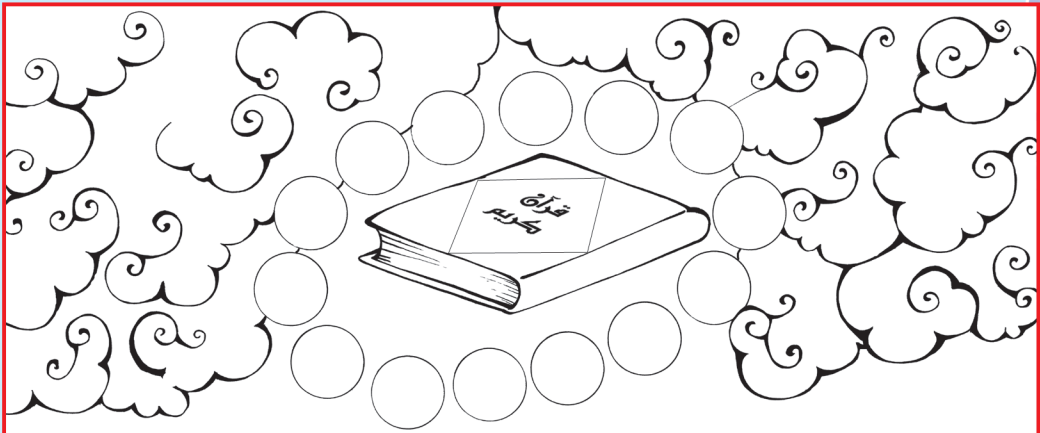
Verse

وَأَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا

Al-e-Imran (3):103

Translation

“And hold fast, all of you together by the rope which Allah (stretches out for you) and do not become disunited.”





Saying but Not Practicing

Verse

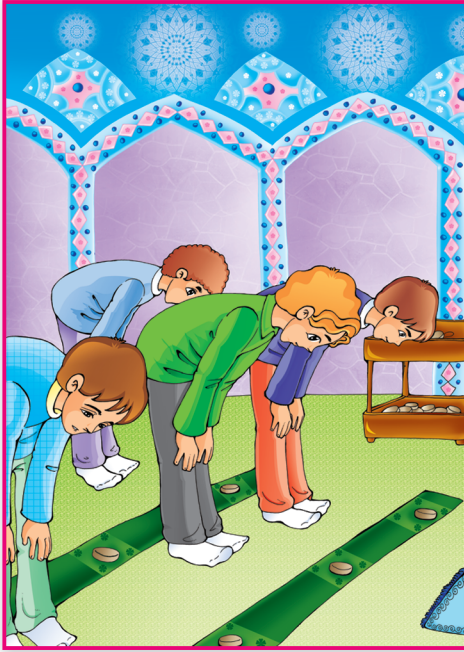
لَمْ تَقُولُوا مَا لَا تَفْعَلُونَ

As-Saff (61):2

Translation

“Why do you say that which you do not do?”





Lesson 8

Jama'at Prayer

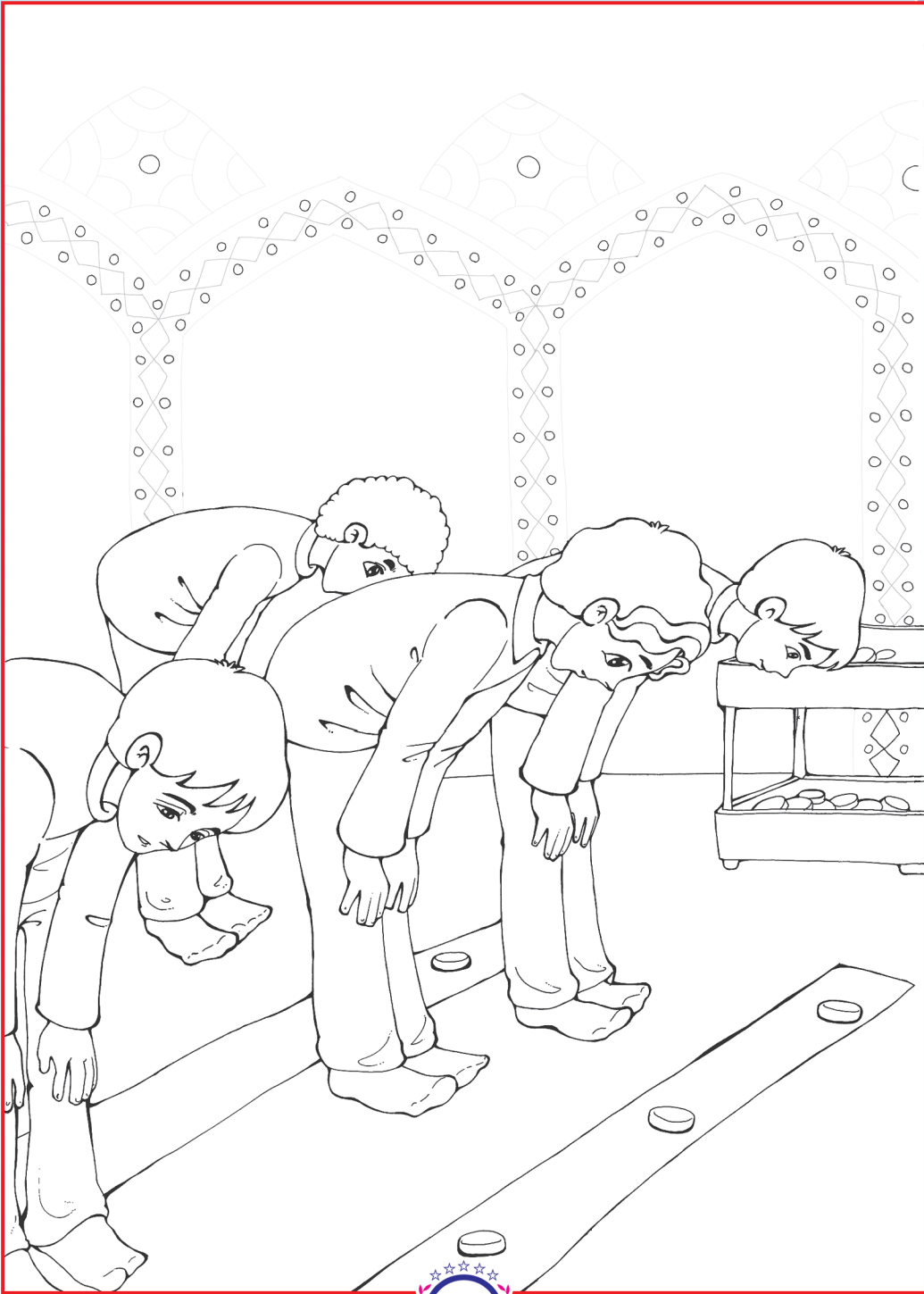
Verse

وَأَزْكُوا مَعَ الرَّاكِعِينَ

Al-Baqara (2):43

Translation

“And bow down your heads with those who bow down (in worship).”





Lesson 9

Qibla

Verse

فَوَلِّ وَجْهَكَ شَطْرَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ

Al-Baqara (2):144

Translation

“So turn your face in the direction of the Sacred Mosque (Masjid-al-Haram).”





Lesson 10

Arrogance

Verse

وَلَا تَمْشِ فِي الْأَرْضِ مَرَحًا

Luqman (31):18

Translation

“And do not walk arrogantly on the earth.”





Lesson 11

Racing to Do Good

Verse

فَاسْتَبِقُوا الْخَيْرَاتِ

Al-Ma'ida (5):48

Translation

“So take the lead in all good deeds.”



Flowers

14





Lesson 12

Good Removes Evil

Verse

إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ

Hud (11):114

Translation

“Indeed good deeds remove bad deeds.”





Lesson 13

Respecting the Quran

Verse

وَإِذَا قُرِئَ الْقُرْآنُ فَاسْتَمِعُوا لَهُ وَأَنْصِتُوا لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ

Al-A'raf (7):204

Translation

“And when the Quran is recited listen to it and be silent,
that you may be blessed with mercy.”





Lesson 14

Hurting Yourself

Verse

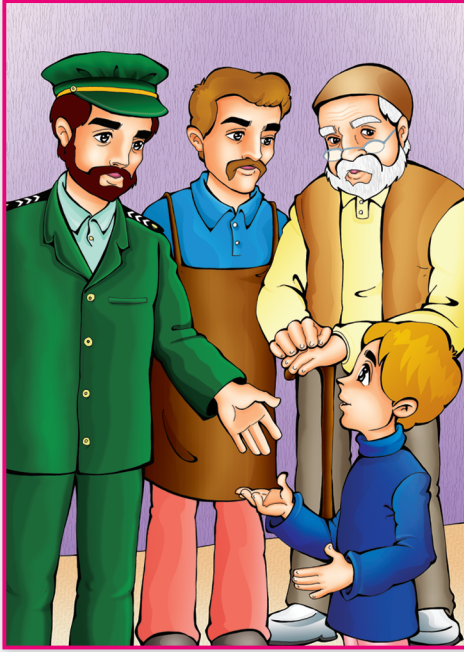
وَلَا تُلْقُوا بِأَيْدِيكُمْ إِلَى التَّهْلُكَةِ

Al-Baqara (2):195

Translation

“And do not make your own hands
contribute to (your) destruction.”





Lesson 15

Speaking Kindly

Verse

وَقُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا

Al-Baqara (2):83

Translation

“And speak kindly to people.”





Lesson 16

Forgiving when Angry

Verse

وَإِذَا مَا غَضِبُوا هُمْ يَغْفِرُونَ

Ash-Shura (42):37

Translation

“And when they are angry, they forgive.”





Lesson 17

Respecting Parents

Verse

فَلَا تَقُلْ لَهُمَا أُفٍّ وَلَا تَنْهَرْهُمَا

Al-Isra (17):23

Translation

“Then do not say a word of disrespect to them, and do not brush them aside.”





Lesson 18

Sleep

Verse

وَجَعَلْنَا نَوْمَكُمْ سُبَاتًا

An-Naba' (78):9

Translation

“And We made sleep for you to rest.”



How to ask questions from previous lessons:

1. Show the picture to your child and ask about the theme of the picture.
2. Recite the verse and ask your child to give the meaning.
3. Read the meaning of the verse and ask your child to recite the verse.
4. Use visual signs to explain the verse and ask the child to recite the verse or give the meaning of the verse.
5. Give a theme and ask the child to recite the related verse.

Important recommendations:

1. In order to keep your child interested, choose only one type of question per day and then vary the method you use from day to day.
2. Encourage your child to quote the verses in his/her daily conversation.

O“ our Lord!

Grant us wives and offspring who will be the light (joy and comfort) of our eyes. ”

Al-Furqaan (25:74)